

PIRMOSIOS INSTANCIJOS TEISMAS

2007 m. spalio 12 d. Pirmosios instancijos teismo sprendimas *Pergan Hilfsstoffe für industrielle Prozesse* prieš Komisiją

(Byla T-474/04) ⁽¹⁾

(Konkurencija — Karteliai — Organiniai peroksidai — Sprendimas atmesti prašymą ištrinti tam tikras sprendimo, pripažįstančio EB 81 straipsnio pažeidimą, paskelbtos galutinės versijos dalis — Informacija apie ieškovę atskleidimas paskelbiant ne jai skirtą sprendimą — Reglamento Nr. 17 21 straipsnis — Profesinė paslaptis — EB 287 straipsnis — Nekaltumo prezumpcija — Panaikinimas)

(2007/C 283/44)

Proceso kalba: vokiečių

Šalys

Ieškovė: *Pergan Hilfsstoffe für industrielle Prozesse GmbH* (Bocholtas, Vokietija), atstovaujama advokatų M. Klusmann ir F. Wiemer

Atsakovė: Europos Bendrijų Komisija, atstovaujama A. Bouquet, padedamo advokato A. Böhlke

Bylos dalykas

Prašymas panaikinti 2004 m. spalio 1 d. Komisijos sprendimą (2004) D/204343 tiek, kiek juo atmetamas ieškovės prašymas iš paskelbtos galutinės 2003 m. gruodžio 10 d. Komisijos sprendimo 2005/349/EB, susijusio su (EB) 81 straipsnio ir EEE susitarimo 53 straipsnio taikymo procedūra (Byla COMP/E 2/37.857 — Organiniai peroksidai) (OL L 110, 2005, p. 44), versijos ištrinti bet kokią su ja susijusią informaciją.

Sprendimo rezoliucinė dalis

1. Panaikinti 2004 m. spalio 1 d. Komisijos sprendimą (2004) D/204343.
2. Priteisti iš Komisijos bylinėjimosi išlaidas.

⁽¹⁾ OL C 45, 2005 2 19.

2007 m. spalio 4 d. Pirmosios instancijos teismo sprendimas *Advance Magazine Publishers* prieš VRDT — J. Capela & Irmãos (VOGUE)

(Byla T-481/04) ⁽¹⁾

(Bendrijos prekių ženklas — Protesto procedūra — Žodinio prekių ženklo VOGUE paraiška — Ankstesnis žodinis nacionalinis prekių ženklas VOGUE Portugal — Pirmą kartą apeliacinei tarybai pateikti įrodymai — Apeliacinės tarybos atliekamo tyrimo apimtis)

(2007/C 283/45)

Proceso kalba: anglų

Šalys

Ieškovė: *Advance Magazine Publishers, Inc.* (Niujorkas, Jungtinės Valstijos), atstovaujama advokato M. Esteve Sanz

Atsakovė: Vidaus rinkos derinimo tarnyba (prekių ženklams ir pramoniniam dizainui) (VRDT), atstovaujama advokato J. Laporta Insa

Kita procedūros VRDT Apeliacinėje taryboje šalis: J. Capela & Irmãos, L^{da} (Porto, Portugalija)

Dalykas

Ieškinys, pareikštas dėl 2004 m. rugsėjo 27 d. VRDT antrosios apeliacinės tarybos sprendimo (byla R 328/2003-2), susijusio su protesto procedūra tarp J. Capela & Irmãos, L^{da} ir *Advance Magazine Publishers, Inc.*

Rezoliucinė dalis

1. Panaikinti 2004 m. rugsėjo 27 d. Vidaus rinkos derinimo tarnybos (prekių ženklams ir pramoniniam dizainui) antrosios apeliacinės tarybos sprendimą (byla R 328/2003 2).
2. VRDT padengia savo ir *Advance Magazine Publishers, Inc.* Nurodytas bylinėjimosi išlaidas.

⁽¹⁾ OL C 57, 2005 3 5.